



**Amplificateurs  
auditifs**

# GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

# Table des matières

<b>Contenu de l'emballage.....</b>	<b>3</b>
<b>Présentation de l'amplificateur auditif.....</b>	<b>4</b>
<b>Présentation du socle de chargement .....</b>	<b>6</b>
<b>Démarrage.....</b>	<b>8</b>
1. Placer les dômes sur les amplificateurs auditifs .....	8
2. Pose des amplificateurs auditifs .....	9
3. Activation des amplificateurs auditifs .....	10
4. Réglage du volume .....	10
<b>Chargement des amplificateurs auditifs.....</b>	<b>12</b>
<b>Redécouvrez le monde par le son!.....</b>	<b>13</b>
Astuce pour les nouveaux utilisateurs .....	14
<b>Dépannage.....</b>	<b>18</b>

# Contenu de l'emballage :

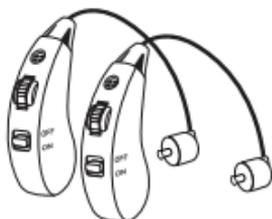
1 socle de  
chargement



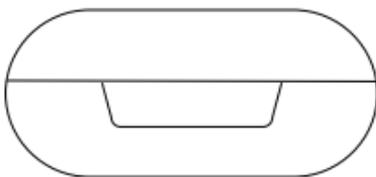
1 câble de  
chargement



2 amplificateurs  
auditifs



1 étui de transport

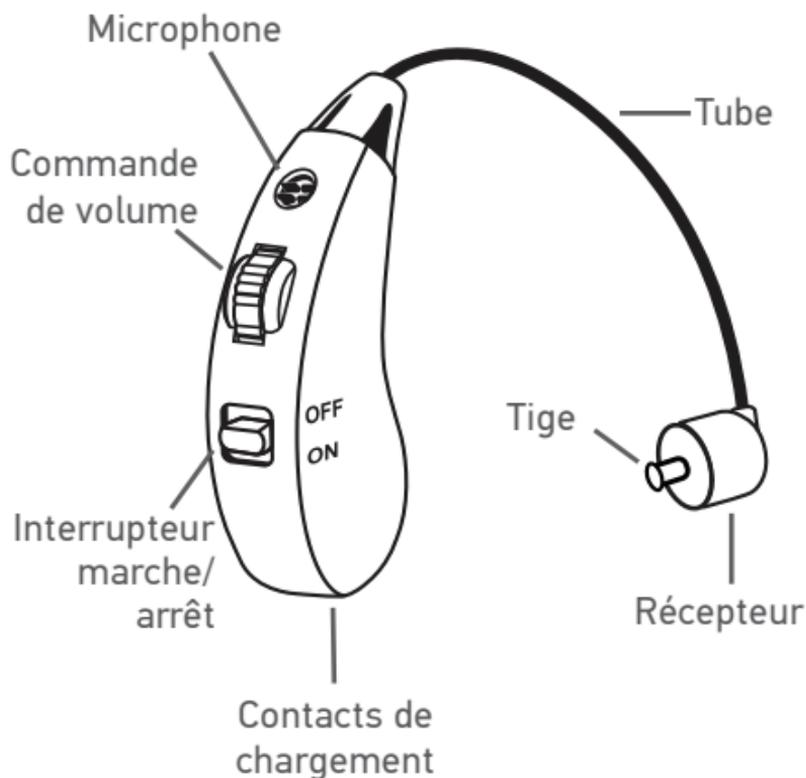


Dômes de 4 tailles différentes



1 outil de nettoyage

# Présentation de l'amplificateur auditif



**Le microphone** capte les bruits autour de vous que l'amplificateur auditif traite et envoie dans l'oreille. Veillez à maintenir le microphone aussi dégagé que possible.

**La molette de commande de volume** règle le niveau d'amplification appliqué au son. La tourner pour augmenter le volume.

**L'interrupteur marche/arrêt** allume (position vers le bas) et éteint (position vers le haut) l'amplificateur.

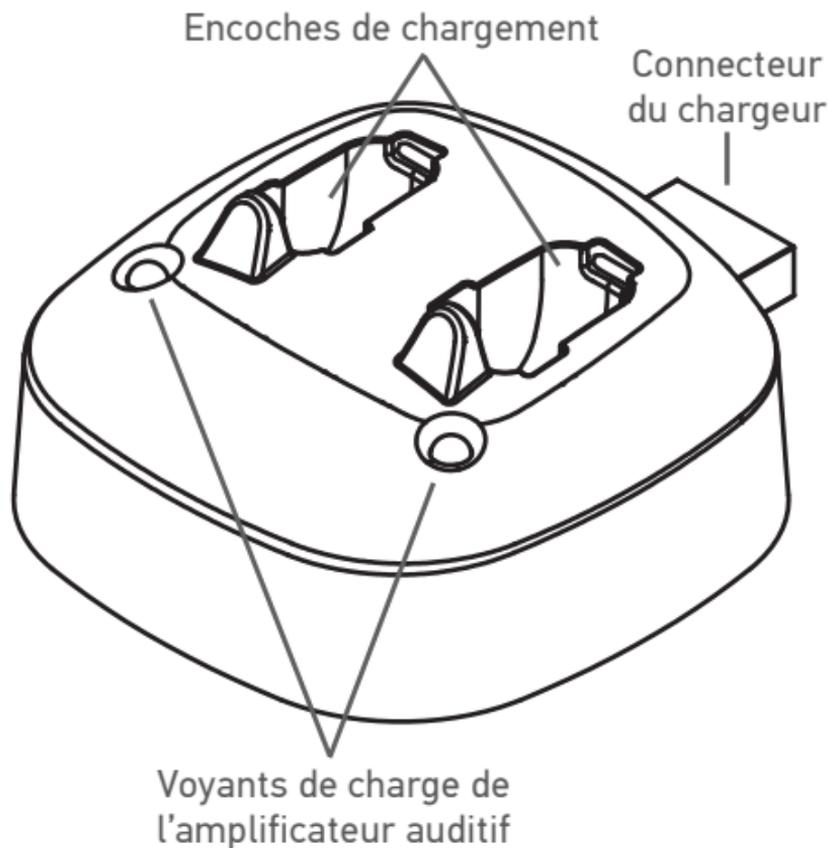
**Les contacts de chargement** sont des conducteurs d'électricité assurant le chargement des amplificateurs auditifs lorsque ces derniers sont connectés au socle de chargement.

**Le tube** transmet de signal du microphone au récepteur et au dôme. Adapté aussi bien pour l'oreille gauche que pour l'oreille droite, il suffit de le tourner.

**La tige** reçoit l'un des dômes fournis pour bien s'insérer dans l'oreille.

**Le récepteur** transmet le son traité dans l'oreille.

# Présentation du socle de chargement



**Les encoches de chargement** tiennent les amplificateurs auditifs en place et les chargent lorsque le socle est branché.

**Les contacts de chargement** (non illustrés, dans les encoches) sont des conducteurs d'électricité assurant le chargement des amplificateurs auditifs lorsque ces derniers sont connectés au socle de chargement.

**Les voyants de charge de l'amplificateur auditif** s'allument en rouge pendant que l'amplificateur auditif placé dans l'encoche de chargement correspondante est en cours de chargement, puis deviennent verts lorsque l'amplificateur auditif est pleinement chargé.

**Le connecteur du chargeur** se branche sur l'encoche USB du câble de chargement fourni. Brancher l'autre extrémité du câble de chargement sur une source d'alimentation USB pour alimenter le socle (ou brancher le connecteur directement sur une source d'alimentation USB).

# Démarrage

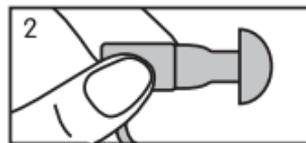
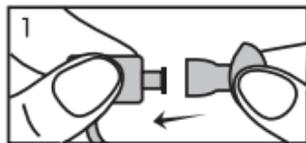
## 1. Placer les dômes sur les amplificateurs auditifs

L'emballage contient quatre tailles de dômes. Commencer par une paire de dômes de taille moyenne, puis tenter d'allumer l'amplificateur auditif. Si ces derniers ne conviennent pas, les changer pour des dômes plus petits ou plus grands.



### Installation des dômes :

1. Tenir le récepteur de l'amplificateur auditif dans la main (la partie qui se trouve au bout du tube) Pousser le dôme sur la tige du récepteur jusqu'à ce qu'il soit bien en place.
2. Tirer doucement sur le dôme pour s'assurer qu'il ne va pas se déloger.
3. Répéter le processus pour l'autre amplificateur auditif/dôme.



## 2. Pose des amplificateurs auditifs

1. Placer le corps de l'amplificateur auditif derrière l'oreille.



2. Tenir le tube là où il entre en contact avec le récepteur.

Insérer le dôme dans l'oreille en poussant doucement, tel qu'illustré.

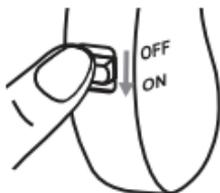


3. Répéter le processus pour l'autre amplificateur auditif/dôme.

**Si les dômes semblent trop grands ou trop petits,** les remplacer par des dômes d'une taille différente. Suivre les instructions de la page 11 pour le retrait des amplificateurs auditifs et des dômes. Répéter ensuite les étapes de la page 8 pour installer des dômes d'une taille différente.

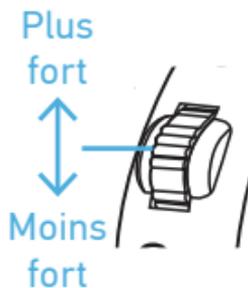
### 3. Activation des amplificateurs auditifs

Faire basculer l'interrupteur marche/arrêt (ON/OFF) de chaque amplificateur auditif sur la position ON (Allumé/vers le bas) pour les allumer.



### 4. Réglage du volume

La molette de volume se trouve directement au-dessus de l'interrupteur marche/arrêt. Augmenter petit à petit le volume jusqu'à ce que les bruits qui vous entourent deviennent plus clairs.



Il sera nécessaire d'expérimenter avec différents niveaux de volume dans différents environnements pour déterminer ce qui convient.

## **Retrait des amplificateurs auditifs :**

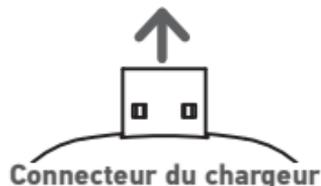
1. Faire basculer l'interrupteur marche/arrêt (ON/OFF) de l'amplificateur auditif sur la position OFF (éteint)
2. Tenir le tube près du récepteur et du dôme. Enlever le dôme de l'oreille en tirant doucement.
3. Retirer le corps de l'amplificateur auditif de derrière l'oreille.

**Retrait du dôme :** Le retirer de la tige de l'amplificateur auditif en tirant.

# Chargement des amplificateurs auditifs

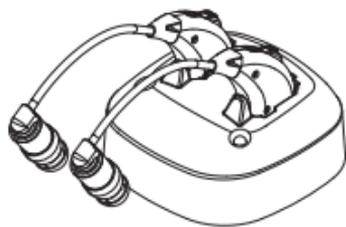
**Alimentation du socle de chargement :** Brancher le connecteur du chargeur dans l'encoche USB du câble de chargement fourni. Brancher l'autre extrémité du câble de chargement dans une source d'alimentation USB, par exemple un ordinateur ou un adaptateur. Il est également possible de brancher le connecteur du chargeur directement dans une prise d'alimentation USB.

Câble de chargement ou source d'alimentation USB



**Chargement des amplificateurs auditifs :** Les placer dans le socle de chargement.

**IMPORTANT :** S'assurer que les amplificateurs auditifs sont éteints avant de les charger.



Les voyants de charge de l'amplificateur auditif du socle s'allument en rouge pendant que l'amplificateur auditif placé dans l'encoche de chargement correspondante est en cours de chargement. Ils s'allument en vert une fois que l'amplificateur auditif est chargé.

# Redécouvrez le monde par le son!

## **Cela peut prendre un temps avant de s'y habiter!**

Vos nouveaux amplificateurs auditifs AR vous permettent d'entendre des sons que vous n'avez peut-être plus l'habitude d'entendre, des sons quotidiens comme le mécanisme d'une horloge, le froissement ou bruissement de papier, des chuchotements ou des conversations à voix basse, des bruits extérieurs provenant d'animaux, de la circulation ou de passants à proximité.

Ces sons peuvent être perturbants au début, peut-être même étourdissants.

**Donnez-vous le temps de vous y habituer. Cela pourrait prendre jusqu'à 30 jours (voire plus).** Nous recommandons d'utiliser votre nouvel amplificateur auditif une heure ou deux par jour au début, sur des réglages les plus bas si possible. Augmenter graduellement la durée et les diverses situations dans lesquelles utiliser votre nouvel amplificateur auditif, jusqu'à ce que cela devienne naturel.

**IMPORTANT :** Ne pas utiliser l'amplificateur auditif dans des environnements bruyants. Une suramplification peut engendrer un inconfort et endommager votre ouïe.

## Astuce pour les nouveaux utilisateurs

- Votre propre voix peut vous sembler étrange les premiers temps que vous portez un amplificateur auditif. Ceci est normal et devrait passer après quelques semaines d'utilisation.
- Des sons de fréquence plus forte, tels que l'eau qui coule ou le froissement de papier, peuvent sembler plus forts au début. Ces hautes fréquences sont également essentielles pour comprendre clairement la voix. S'habituer à des sons à fréquence plus haute dans votre environnement prend du temps et de la patience, mais vous comprendrez clairement la voix par la suite. La plupart des utilisateurs relatent qu'après 3 à 4 semaines d'utilisation régulière, les amplificateurs auditifs facilitent la conversation, même dans des environnements plus ou moins bruyants.
- Utiliser un téléphone peut prendre beaucoup de pratique. Tenir le téléphone près de l'oreille peut engendrer une rétroaction acoustique, c'est-à-dire un sifflement ou un craquement dans l'amplificateur auditif. Si cela se produit, essayer de pencher le téléphone ou de le placer un peu plus loin de l'oreille.

- Entendre des conversations plus clairement change la donne lors de vos interactions, que ce soit avec une ou plusieurs personnes. Les étapes supplémentaires suivantes peuvent vous permettre d'aller encore plus loin :
  - Tentez de vous placer en face des personnes à qui vous parlez ou que vous écoutez
  - Dans dans environnements bruyants, tentez de vous positionner de sorte que l'origine du bruit se trouve derrière vous.
  - Ne criez pas! Parlez clairement et lentement.
  - Dans le cadre de réunions ou d'ateliers sans son amplifié, asseyez-vous aussi près de la source du son que possible.
  - Demandez à votre interlocuteur d'attirer votre attention avant de parler afin que vous puissiez pleinement participer à la conversation.

# Nettoyage & entretien

Garder les amplificateurs auditifs propres est crucial pour en tirer le meilleur parti. Porter un amplificateur auditif peut engendrer une production de cérumen plus importante. Il est donc particulièrement crucial de réaliser la routine de nettoyage quotidien suivante.

- **Essuyer la surface des amplificateurs auditifs** avec une lingette humide, un chiffon doux, ou un mouchoir.
- **Brosser autour du microphone de chaque amplificateur auditif** avec la brosse fournie.
- **Nettoyer tout excédant de cérumen présent dans les dômes et les tiges.**



Retirer le dôme de la tige de chaque amplificateur auditif. Utiliser l'embout de nettoyage pour nettoyer à l'intérieur de la tige. Nettoyer le dôme avec un chiffon doux et humide ou avec du savon doux et de l'eau. Veiller à bien laisser sécher le dôme avant de le remettre en place sur la tige.

Un entretien adéquat vous permettra d'utiliser les amplificateurs auditifs AR pendant des années. Il est important de respecter les mises en garde suivantes.

- NE PAS mouiller les amplificateurs auditifs ni laisser de l'eau pénétrer à l'intérieur.
- NE PAS porter les amplificateurs auditifs pour nager, prendre une douche, par temps de forte pluie ou dans un environnement humide (par exemple un sauna).
- NE PAS utiliser de solvants ni de liquides sur l'oreillette, le tube ou le dôme de l'amplificateur auditif.
- NE PAS vous endormir en portant les amplificateurs auditifs.
- NE PAS exposer les amplificateurs auditifs à la lumière directe du soleil ou à proximité d'une source de chaleur excessive.
- Enlever les amplificateurs auditifs lors de l'application de cosmétiques, de parfum, de lotion après-rasage, de laque pour cheveux, de lotion ou de tout autre produit risquant de pénétrer à l'intérieur de l'appareil.
- Enlever les amplificateurs auditifs pendant des activités physiques énergiques, par exemple, lors d'un programme d'entraînement.
- Garder les amplificateurs auditifs propre et sec.

# Dépannage

**Problème : Les amplificateurs auditifs ne s'allument pas.**

**Solution :** Placer les amplificateurs auditifs dans le socle de chargement pour les recharger.

**Problème : Les amplificateurs auditifs ne se chargent pas dans le socle de chargement.**

**Solution :** S'assurer que le socle est branché. Brancher le connecteur de chargement dans l'encoche USB du câble de chargement fourni. Brancher l'autre extrémité du câble de chargement dans une source d'alimentation USB, par exemple un ordinateur ou un adaptateur.

**Problème : Les amplificateurs auditifs ne produisent pas de son.**

**Solution :** S'assurer que les amplificateurs auditifs sont chargés et allumés. Puis tourner la molette de volume de chaque amplificateur auditif pour en augmenter le volume. Si le problème persiste, nettoyer le dôme et le microphone de l'amplificateur auditif à l'aide de la brosse/ de l'embout de nettoyage fournis.

**Problème : L'amplificateur auditif siffle pendant l'utilisation.**

**Solution :** S'assurer que le dôme est bien installé dans l'oreille. Il peut être nécessaire de l'ajuster pour une meilleure installation. Il devrait être bien inséré dans l'oreille de sorte que presque aucun son ne s'échappe. S'il ne peut pas être mieux inséré, essayer une taille de dôme différente.

©2024 Voxx Accessories Corp.

3502 Woodview Trace, Suite 220 | Indianapolis, IN 46268